

Zeitschrift: Die Berner Woche
Band: 36 (1946)
Heft: 11

Artikel: Von den Berner Gäßchen
Autor: Feurich, M.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-637799>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.02.2026

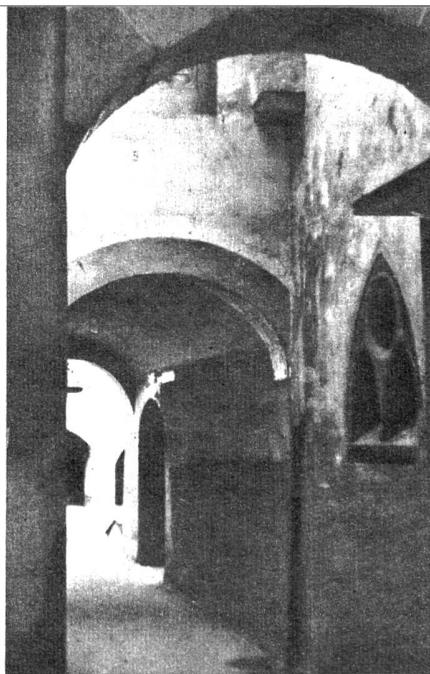
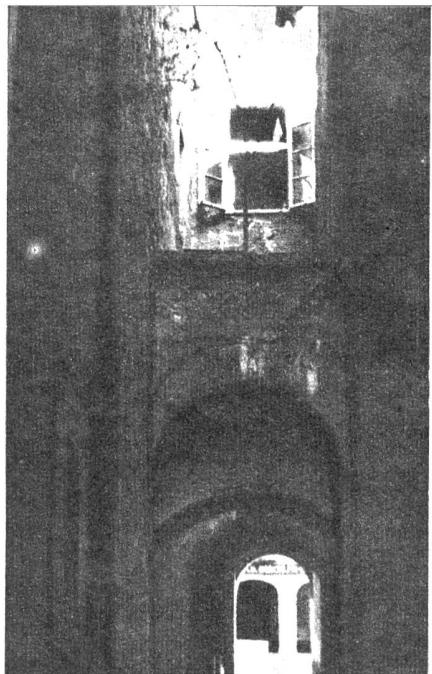
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Rechts:
Der Finstergässchen mit dem
Holunderstrauch, der dank
der geschützten Lage bereits
im Februar Blätter hatte

Rechts Mitte:
Malerischer Winkel
im Schlüsselgässchen

Rechts aussen:
Das Münstergässchen gegen
den Münsterplatz zu. Auch
hier sind wie
zur Hälfte überdeckt,
durch Regenwetter die
Verbindung von Laube zu
Laube erleichtert wird

Unten:
Schaalgässchen mit Blick
auf das Metzgergässchen



Von den Berner Gäßchen



Stolz reiht sich in den Berner Gassen Haus an Haus, Laube an Laube und farbenprächtige Brunnen erzählen aus fernen Tagen. Diesen Gassen würde jedoch etwas fehlen, hätten sie nicht noch ihre stillen Quergässlein, die wir oft durchheilen, wenn wir dadurch unseren Weg abkürzen können. Welch ein Kontrast herrscht hier gegenüber den Hauptgassen mit ihren vielen Läden, den marmorumfassten Schaufenstern und reichen Auslagen. Und doch sehen wir hier, wo Licht und Schatten sich so streng scheiden, wo man noch altes Mauerwerk sieht und starke Stützpfeiler sich von Wand zu Wand wölben, auch Schönheiten und verborgene Reize.

Alle diese Gäßchen sind schon im Mittelalter an ihrem heutigen Platz gewesen. Sie sind auf dem Plan, den Hans Rudolf Manuel, des Malers Sohn, von Bern um 1550 entwarf, gewissenhaft eingetragen, und man erkennt, dass damals die Gäßchen noch nicht überbaut, sondern ganz offen waren, wohl um bei Feuerbrünsten isolierend zu wirken. Zum Teil sieht man noch heute, wie gegen die Hauptgasse die Front nachträglich eingebaut und der Laubengang eingezogen wurde. Dadurch wurden auch die Eigentumsverhältnisse kompliziert. So kommt es vor, dass in der Gäßchendurchführung die das Haus begrenzende Mauer zum Nachbarhause gehört, sofern diese Mauer jenes Haus stützt, und, dass der Hausbesitzer eine solche Mauer ausbessern lässt, obwohl der Nachbar dafür zuständig wäre.

Eine der besten Namensbezeichnungen trägt das Finstergässchen oben an der Kramgasse, und es ist wie eine Verheissung, dass gerade hier, wo es am finstersten ist, auf einem Schwibbogen ein Holunderstrauch gedeiht, der zudem jedes Frühjahr als erster Strauch in Bern Blätter treibt! Früher trug das gegenüberliegende, gegen die Metzgergasse führende Gäßchen, den gleichen Namen. Man nannte sie einfach die finstern Gäßlein, Schatt- oder Sonneseite. Im letzteren, jetzt Schlüsselgässchen genannt, ist noch ein Fragment eines gotischen Maaswerkfensters, das vor einer Anzahl

Jahren freigelegt wurde, sichtbar, und das darauf hinweist, dass die dahinterliegenden Räume religiösen Zwecken dienen konnten. Die Dekken dieser gegen die Metzgergasse hin gelegenen Räume sind heute noch gewölbt und haben keinerlei Verbindung mit den darüber liegenden Stockwerken. Der Aufstieg dorthin befindet sich vielmehr weit vorne zugleich mit dem des Kramgasshauses im Gäßchen, und von dort führt eine Treppe durch den zierlichen erkerartigen Vorbau, der gleichsam über dem Gäßchen schwebend sichtbar ist. Das Haus selbst trägt jedoch das nachreformatorische Datum 1581.

Ein anderer Durchgang, das Münstergässchen, verbindet die Kramgasse mit dem Münsterplatz und ist halbseitig durch ein Schermädchen überdeckt. Dies Gäßchen trug neben der früheren Bezeichnung Kirchgässlein auch den Namen Kaufleutegässlein, da, wie auf einer Sandsteintafel noch zu lesen, dort der Eingang ins Zunfthaus zu Kaufleuten ist. Im obern Gerechtigkeitsgässchen erkennen wir, dass die Hinterhäuser der Junkern- und Gerechtigkeitsgasse so nahe zueinander stossen, dass diese selbst nur wieder durch eine gässchenartige Trennung geschieden sind. Auch sehen wir, dass im alten Bern versteckt noch viele Holzbauten stehen. Eine Verbottafel aus dem Jahre 1877 hängt noch hier, die früher dort deponierten drei Feuerleitern und zwei Feuerhaken betreffend. Das Wegnehmen derselben sei bei einer Busse von 75 Fr. verboten, wovon «ein Drittheil dem Verleider» zufalle. Im untern Gerechtigkeitsgässchen interessieren die zwei hoch angebrachten eleganten Stützbogen aus Sandsteinquadern. Alle hier erwähnten Gäßchen dienen ausschliesslich dem Fussgängerverkehr oder ist es etwa vor 50 Jahren anders gewesen, wenn noch ein Anschlag sichtbar ist, der unterstreicht, dass durch das Antoniergässli weder mit Wagen, Pferden oder Vieh noch mit Karren gefahren werden darf?

Wir wollen hoffen, dass diese Gäßchen der Zukunft in ihrer Natürlichkeit und Bescheidenheit erhalten bleiben. *M. Feurich*